

Prvi javni nastop bivšega predsednika izza njegovega odhoda iz Bele hiše v Washingtonu

Mr. Truman, ki je govoril pred zakonodajo svoje domače države Missouri, je pozval ameriško ljudstvo, naj se strne za svojim predsednikom in ga podpre v njegovi zunanji politiki.

JEFFERSON CITY, Mo. — Bivši predsednik Harry Truman je bil prvi ameriški predsednik, ki je pozval ameriško ljudstvo, naj se strne za svojim predsednikom Eisenhowerjem v njegovem prizadevanju za ohranitev svetovnega mira.

Predsednik, je rekel Mr. Truman, odloča zunanjo politiko najmočnejšega naroda na svetu. "Zato je na državljanah leželo, da se strnejo za svojim predsednikom ter ga podpre v njegovem prizadevanju po ohranitvi svetovnega mira."

Te izjave je podal Truman v zakonodajni državi Missouri; to je bil njegov prvi javni govor, odkar je odšel iz Bele hiše.

Truman je govoril z velikim spoštovanjem o položaju vodstva največjega naroda na svetu. Ne samo, da je predsednik vrh, poveljnik vseh oboroženih sil, temveč je on tudi glavni svoje stranke, "to je položaj, na katerega sem bil jaz zelo ponosen."

Je pa še druga stvar, ki je nestrankska, je nadaljeval Mr. Truman. To je predsednikova odgovornost za zunanjo politiko Združenih držav. To politiko odločuje predsednik, izvršuje pa jo njegov zunanji tajnik.

Mr. Truman, ki je zdrav in ogorel od vročega havajskega

KAPITAN PRIPOVEDUJE O STRAHOTI

Poveljnik pogreznjenega parnika je povedal, kako se je parnik v visokem valovju potopil.

ALBERT STIGLIN, kapitan parnika, ki se je v ponedeljek pogreznil na vihnem Superior jezeru, je izjavil, da so vsi možje na krovu storili svojo dolžnost, da bi rešili parnik. Rekel je dalje, da ni bilo na parniku najmanjše panike. Vse izgube je pripisati silnemu viharju in visokemu valovju.

"Tekom viharja sem bil na poveljniškem mostiču nepretrgoma, brez oddiha in spanja, 19 ur. — Vihar in valovi so silno premetavali parnik sem in tja. Na delu smo imeli vse črpalke, da bi izčrpali vodo in obdržali parnik na površju, pa je bil ves trud zaman."

Ko se je pričel parnik potapljati sem ukazal posadki, naj ga zapusti. Na krovu je bilo dovolj rešilnih pasov, splavov in čolnov za vse. Bil je zadnji čas, da smo zapustili parnik, ki se je 5 minut zatem potopil.

Na splavu sem bil s petimi drugimi možmi štiri ure in pol, dokler nas ni rešil parnik Joseph Thompson. En mož naše posadke, prvi mat, je na splavu umrl. Živil nismo imeli nikakih, vode pa več kot dovolj, saj je bila vse okoli nas. Kapitan in posadka parnika Joseph Thompsona je dokazala veliko sposobnost v brodarstvu, da nas je ob takem valovju mogla vzeti na svoj krov. Tem ljudem moramo biti v resnici hvaležni.

Jaz sem izčrpan in tako so vsi moji možje, ki so zdaj razkropljeni po jezeru na raznih parnikih kateri so jih rešili. Upamo, da bodo vsi pogrešani rešeni."

Kajzerja so hoteli ugrabiti

FRANKLIN, Tenn. — Tukaj je umrl 11. maja eden izmed kolovodij fantastičnega načrta ugrabljenja nemškega kajzerja Viljema v prvi svetovni vojni. To je bil Dan Reilly, star 64 let in voznik avtomobila, s katerim so hoteli zarotniki odpeljati pobeglega nemškega cesarja iz Doorna na Holandskem. Reilly je bil takrat saržent pri ameriški 114. artileriji.

Sneg v Montani

BILINGS, Mont. — Dne 12. maja je padlo tukaj tri palce snega.

Novi grobovi

Franz Bohinc Včeraj opoldne je umrl v Huron Rd. bolnišnici Franz Bohinc, rojen v Svečah na Koroškem in stanujoč na 669 E. 159 St. Iz Evrope je prišel semkaj v avgustu 1950. Zaposlen je bil pri Taylor Boggis Co. Zapuška žena Ludmilo, rojeno Andolšek in štiri otroke: Marijo, Antona, Ano in Cirila. Bil je član SMZ št. 6. Njegovo truplo leži v Grdinovem pogrebem zavodu na E. 62. St. Pogreb bo v soboto ob 9:45 iz Grdinovega pogrebnega zavoda v cerkev Marije Vnebovzete na Holmes Ave., ob 10:30 in od tam na pokopališče Kalvarija.

Johanna Skufca Po daljšem bolehanju je umrla na svojem domu na R.D. 1 Chardon Rd., Willoughby, O. dobro poznana Johanna Skufca, roj. Turk, stara 80 let. Soprog ji je umrl leta 1930. Tukaj zapuška sedem otrok: Anne Perusek, John, James, Albert, Alma Piotrowsicz, Lillian Gent, William, 22 vnukov in 8 pravnukov ter več sorodnikov. Dve hčeri sta že prej umrli. Rojena je bila v Hinjah pri Žužemberku, kjer zapuška več sorodnikov. Tukaj je bivala 56 let. Bila je članica Oltarnega društva pri fari Marije Vnebovzete. Pogreb bo v soboto zjutraj iz Jos. Zele in sinovi pogrebnega zavoda ob uri, ki še ni določena.

Iz raznih naselbin

Westmont, Ill. — V soboto 16. maja ob 4. pop. se bosta v cerkvi sv. Trojice poročila gđ. Rosemarie Ann, hčerka Mr. in Mrs. Louis Majcen, in Edward B. Barus, Jr. Bilo srečno!

Papež upa na sporazum velesil

VATIKAN. — Papež Pij XII. je izrazil upanje, da se bodo sestali voditelji velesil in se iskreno posvetovali glede dosege svetovnega mira.

Papež, ki je govoril 150 inozemskim častnikom, je izjavil, da za zdaj izrazimo lahko samo upanje za tak sestanek, na katerem bi se res iskreno razpravljalo o miru.

Rdeči Kitajci v Angliji

CLACTON, Anglija. — Semkaj so prispeli iz Kitajske trije delegatje strokovnega delavstva, ki se bodo udeležili konference Electrical Trades unije.

Beg iz Severne Koreje

TOKIO. — Ameriški rušilec Gurke je vzel na svoj krov 53 severnokorejskih begunov, ki so v mali jadrnici zbežali iz Severne Koreje.

STRAHOTNE POSLEDICE VIHARJA V TEXASU

V obe mesti je prispelo vojaštvo stražiti in pomagati. Izpod razvalin izkopavajo nadaljne mrtvece, mnogo pa je še neizkopanih. — Da bo nesreča polna, grozi še poplava po deževju narasle reke.

WACO, Tex. — V mestu Waco so zdaj vojaške straže. Med grmenjem in deževjem pričakujejo ljudje v strahu obnove viharja, ki je divjal tu pred dnevi in v katerem je izgubilo življenje 74 ljudi. Snoči so reševalci našli nadaljni dve trupli, narkar so pričeli naglo riti po ruševinah dveh poslopij, v katerih je pokopanih še kakih 48 do 68 ljudi; ali so živi ali mrtvi, tega sedaj še nihče ne ve.

K nesreči je prispevala še reka Brazos, ki je po dvodnevnem deževju zelo narasla in grozi prestopiti bregove. V tem mestu so našli doslej 65 mrtvih, toda števila se še vedno viša, ko z ogromnimi žerjavi in "buldozerji" rijejo po ruševinah. V mestu San Angelo, ki ga je zadel vihar malo prej kot mesto Waco, je osem mrtvih. Včeraj pod noč so reševalci prišli do dveh nadaljnjih trupel; sodijo, da sta bila ta dva izmed skupine kakih 20 mladih ljudi, ki so se nahajali v neki biljardnici, ko je prviršal vihar in poslopje do ta podrl. V R. T. Dennis poslopju, v katerega je prihitelo iskat pribežališče 30 do 50 oseb in katerega je vihar do tal podrł, niso še našli nikakih mrličev. Ljudje so se zatekli pred viharjem v klet, v klet, pa reševalci še niso prispeli, ker povzročila iz cevi uhajajoči plin veliko nevarnost.

Vremenski urad svari pred morebitnimi novimi viharji. Po mestu, kjer patrolirajo vojaški z nasajenimi bajoneti, sega voda do gležnjev. V mestu Waco je bilo 163 domov uničenih, 474 pa poškodovanih. Med porušeni poslopji je 23 trgovskih stavb, 318 pa je poškodovanih.

V mestu Waco je bilo ranjenih nad 300 oseb, v San Angelo pa nad 100. Materialna škoda v Waco je cenjena od 10 do 25 milijonov dolarjev, v San Angelo pa nad 3 milijone.

Na ulicah mesta Waco so grmade zvitega železa, razbita lesa, jekla in betona. Nihče ne ve končnega števila smrtnih žrtev, dokler ne odstranijo zadnjih kosov opeke porušeni poslopji. Poročila, ki so dospela včeraj

Razne drobne novice iz Clevelanda in te okolice

Vnebohod — Danes je Vnebohod in zapovedan praznik.

Pismo ima pri nas — Kastelic Franc, 6121 St. Clair Ave., ima v našem uradu pismo iz Jugoslavije.

Molitvena ura — Društvo Najsvetejšega Imena pri fari Marije Vnebovzete ima v nedeljo, 17. maja ob dveh pop. molitveno uro.

Rojstni dan — Mrs. Jennie Pink, 875 E. 237. St. praznuje danes svoj 72. rojstni dan. Čestitamo in želimo še mnogo zdravih in zadovoljnih let!

Sestanek — V ponedeljek zvečer ob 8. uri bo v Slov. pisarni na Glass Ave. seja Slov. kulturnega vrta. Društva so prošena, da pošljejo svoje zastopnike.

Sedma obletnica

V nedeljo ob 10. uri se bo brala sv. maša v cerkvi sv. Vida za pokojnega Johna Gornika v spomin sedme obletnice njegove smrti.

Peta obletnica — Jutri ob 7:15 bo v cerkvi sv. Vida darovana sv. maša za pokojnega Antona Kolenca v spomin pete obletnice njegove smrti.

Slovenska pisarna

6116 Glass Ave., Cleveland, O. Telefon: EX 1-9717 ZLET slovenske sobotne šole bo v nedeljo popoldne. Vabljeni so tudi starši in drugi. Odhod ob 1. popodne izpred Slovenske pisarne. Za tiste, ki nimajo svojega vozila, bo pripravljen bus.

NAJNOVEJŠE VESTI

PANMUNJOM. — Komunistično pogajalci so danes gladko odbili v Washingtonu formuliran protipredlog za rešitev problema izmenjave vojnih ujetnikov. (Očividno so komunisti opogumljeni nad izjavami britanskih voditeljev, ki pravijo, da Amerikanci ne bodo premirja v Koreji. Amerikanci pa pravijo, da hočejo Angleži ustvariti v Panmunjomu drugo Monakovo.)

WASHINGTON. — Armadno poveljstvo je včeraj naznanilo, da bo v letošnjem juliju poklicalo pod orožje samo 23.000 vojaških novincev.

KAIRO, Egipt. — Armadni revolucionarni koncil je obtožil Angleže, da so v aprilu in maju v novih izbruhih nasilja v Kanalski zoni ubili osem in ranili 17 Egipčanov.

NAIROBI, Kenya. — Britansko sodišče je včeraj obsodilo na smrt 17 Mau Mau teroristov, ki so bili udeleženi pri pokolju 150 ljudi, mož, žena in otrok, pripadajočih Kikuyu rodu. Pokolj so uprizorili 26. marca v vasi Lari.

PALM CITY, Cal. — Dva konja-dirkača sta bila ubita, tri nadaljnje konje pa so morali ubiti zaradi njihovih poškodb, ki so jih dobili, ko je na hlev, v katerem so se nahajali, tresčilo neko mornariško letalo.

TEL AVIV, Izrael. — John Foster Dulles in Harold Stassen sta prispela včeraj semkaj iz Kaira ter sedla takoj k posvetu z izraelskimi voditelji, da vidita tudi drugo stran slike, ki jo slikajo arabski voditelji.

Francoski parlament zahteva konferenco štirih sil

Churchillov nasvet za to konferenco utesne povzročiti nesporazum med Združenimi državami in Veliko Britanijo.

PARIZ. — Zunanje-politična komisija francoskega parlamenta je pozvala francosko vlado, naj skliče konferenco petih sil, na katero naj bi prišli njihovi najvišji predstavniki.

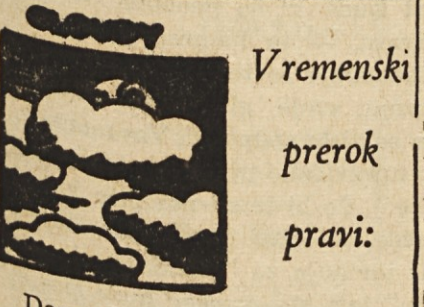
Istočasno je komisija definitivno odločila posvet o paktu šestih evropskih držav, kateri paket je imel namen vključitev nemških čet v evropsko obrambno armado proti sovjetski agresiji.

Poziv te komisije je sledil iniciativi Winstonu Churchill, ki je te dni svetoval neformalno in utajno sejo najvišjih zastopnikov petih sil, in sicer: Francije, Zdr. držav, Velike Britanije in Sovjetije.

Washington je ostal značilno molčeč ob Churchillovem sugeriranju te konference.

Zračna nesreča

WASHINGTON. — Mornariško poveljstvo je naznanilo, da so bili trije letalci ubiti in štirje nevarno ranjeni, ko je njihovo letalo tresčilo ob letalonosilko Wright 300 milj od Key Westa, Fla.



Danes in ponoči deloma oblačno in bolj mrzlo.

Nenavadna zračna nesreča nad Ontario jezerom

V trupu težkega bombnika je eksplodiralo majhno eksperimentalno letalo.

NIAGARA FALLS, N. Y. — Na jezeru Lake Ontario in nad njim iščejo ladje in letala dva letalca, ki sta padla iz višine 30 tisoč čevljev iz težkega bombnika, v čigar "trebuhu" je eksplodiralo malo eksperimentalno letalo.

V eksploziji je bil ranjen najmanj še en član bombnikove posadke. To je bil Robert Walters, 27-letni letalski inženir doma iz Buffala, N. Y. Opečen je bil na levem očesu in po rokah.

Kakor hitro je bombnik pristal na letališču v Niagara Falls, so šli nemudoma reševalci ozioroma iskalci na delo da najdejo pogrešana letalca.

Odnosi med Eisenhowerjem in Josipom Brozom niso dobri

NEW YORK. — Odkar je Tito na pozornici, je propaganda zanj znanstveno organizirana. Med vsemi evropskimi državami, če izzamemo Sovjetijo, ima Jugoslavija sorazmerno najvišji proračun za propagando. Lep del pomoči ki jo Zpad daje Titu, se uporablja za propagando za Tita osebno in za olepšavanje različnih palač, v katerih prebiva. Njegov dvor je med najbolj blestečimi na svetu. V zadnjih letih je postal jugoslov. diktator bajno vnet kupovalec pri največjih zlatinarjih in draguljarnih v zapadnih prestolnicah.

Čeprav Amerika podpira Tita tudi po odhodu Trumana, vendar odnosi med Titom in predsednikom Eisenhowerjem niso dobri.

Preden je Eisenhower odpotoval iz Evrope, je označil beograjski režim kot diktatorski in je govoril s posebnim naglasom o ljudstvu, ki mora trpeti od roparstva vseh svobodščin. Uradno glasilo "Borba" je nato — nič več in nič manj — označila Eisenhowerja za Stalinovega zaveznika! Ko so nekaj tednov pozneje izvolili Eisenhowerja v Belo hišo, je Borba to dejstvo komaj zabeležila na šesti strani s par vrsticami.

Tito se očividno nikogar ne boji. Namenoma je vzbudil proti sebi nasprotovanje svetovnega katolicizma, ki je prekinil diplomatske zveze z Vatikanom. Papež je v Jugoslaviji še slabše zapisan kot v Sovjetiji. Jugoslo-

vanske ječe so prenapolnjene z duhovniki. Vendar se Tito nič ne zmeni za številne proteste, ki prihajajo iz Zdr. držav.

Poleg tega se čuti, da ga krepijo še druge zveze, ki jih ni podcenjevati. Jugoslov. diktator trdno računa na prijateljstvo ki ga veže s Churchillom. Sicer je Tito zagodel Churchill, že par krepkih, a Churchill je vedno imel razumevanje za velike avanture, za svoje prav tako kot za avanture drugih. Njegova je bila misel da povabi Tita v London in da poskrbi, da bo sprejet pri kraljici Elizabeti.

Churchill je od vsega početka, ko je navezal zveze s Titom, skušal tega moža vpreči v ojni-

ce britanske svetovne politike. Tito je umel tako igrati, da se je tem vabilom in poizkusom vedno izognil, kajti tudi on ima svoje svetovno-politične načrte. Dolej se je izkazal vedno za bolj prefriganega kot njegovi zapadnoevropski sogovorniki. Njegovi pomočniki so ob priliki da to Titu ni bilo preveč težko. Neznani mož Tito je razumel in znal uporabiti skušnje, ki jih je z zapadnimi politikami imel njegov mojster Stalin. O tistih, ki so bili važni pri Jaltski konferenci in v Teheranu, je pa njegov pomočnik pripomnil "Brezmejna naivnost ljudi, ki vladajo svet, je tako pretresljiva, da jo moreš opazovati le strme."



6117 St. Clair Ave. HENDERSON 1-0628 CLEVELAND 3, Ohio

Published daily except Saturdays, Sundays and Holidays

General Manager and Editor: Mary Debevec

NAROČNINA

Za Zd. države \$10.00 na leto; za pol leta \$6.00; za četrt leta \$4.00.

Za Kanado in sploh za dežele izven Zd. držav \$12.00 na leto. Za pol leta \$7.00, za 3 mesece \$4.00.

SUBSCRIPTION RATES

United States \$10.00 per year; \$6.00 for 6 months; \$4.00 for 3 months.

Canada and all other countries outside United States \$12.00 per year; \$7 for 6 months; \$4 for 3 months.

Entered as second class matter January 6th, 1908 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the act of March 3rd, 1879.

83

No. 95 Thurs., May 14, 1953

Ljubljanski proces

Omenili smo že ljubljanski proces aprila 1948, ki je jasno dokazal sodelovanje vrhovnih jugoslovanskih in drugih komunistov z Gestapo pri množičnih umorih v uničevalnih taboriščih. Ker nekateri "napredni" rojaki o tem še vedno dvomijo, naj še podrobneje opišemo ta proces.

Pred vojnim sodiščem v Ljubljani so aprila 1948 stali sledeči vrhovi jugoslovanskega komunizma: 1. Branko Dil, inženir in inšpektor jugoslovanskega gospodarstva, 2. Stane Oswald, inženir, višji uradnik v Titovem industrijskem ministrstvu, 3. Karl Barle, uradnik ministrstva, 4. Oskar Juranič, generalni tajnik Titovega zunanjega ministrstva, 5. Boris Kranjc, univerzitetni profesor v Ljubljani, 6. Milan Stepišnik, ravnatelj državnih kovinarskih podjetij, 7. Vladimir Ličen, ravnatelj kemične industrije v Ljubljani, 8. Mirko Košir, univerzitetni profesor v Ljubljani, 9. Peter Čorič, komunistični strokovničar. Poleg teh so bili obtoženi še trije komunisti iz Avstrije, ki so jih zvalili v Jugoslavijo.

Vsi ti so bili vodilni člani komunistične partije v Jugoslaviji, povečini so bili španski borci, vsi sodelavci Tita že od španske vojne.

Vsi obtoženi so priznali, kar jim je očitala obtožnica, da so namreč prostovoljno sodelovali z Gestapo, kateri so služili v uničevalnih taboriščih kot rablji, ki so tam pomorili na stotisoče ljudi. Eden za drugim so obtoženi komunisti priznavali:

"Da, jaz sem moril, jaz sem sodeloval pri množičnih umorih v Dachau in Augsburgu, jaz sem prejemal zato štiri sto mark mesečno in dobro hrano."

Tudi to so obtoženci natančno razložili, kako so izvrševali vse te umore v koncentracijskih taboriščih. Organizirali so "antifašistične komiteje," v katere so sprejemali najbolj preizkušene komuniste. Vodstvo teh antifašističnih komitejev so poverili le najbolj zanesljivim komunistom, zlasti onim, ki so prišli iz Kominterne, poklicnim komunistom, ter voditeljem mednarodnih komunističnih brigad v španski vojski. Te komiteje so komunisti ustanovili sporazumno z Gestapo, ki jim je v ta namen dala celo denarno podporo. Edini pogoj za vse to je Gestapo zahtevala le, da ti komiteji sodelujejo pri uničevanju internirancev.

Na sodišču se je ugotovilo, da sta dva obtožena komunisti iz Avstrije organizirala deportacijo 70,000 Judov iz Srednje Evrope in Balkana. V taboriščih so po navodilih gestapovcev ti "antifašisti" pomorili na deset tisoče Rusov, Poljakov, Čehov, Jugoslovancev, Francozov in drugih.

Avstrijski komunist Martin Presterl je na sodišču priznal, da je bil že kot španski borec v redni zvezi z gestapovsko centralo, katere zveze je vzdrževal še kasneje v francoskih taboriščih.

Karl Barle je priznal, da je v Brestu izročil ostanke internacionalne brigade španskih komunističnih borcev nemškemu nacistom, Gestapi in SS oddelkom, da pa ni bil nikoli izdan nacistom in tudi ne v smrtno celice v taborišču kak preizkušen komunist in da se na komunistih niso nikdar vršili zloglasni "znanstveni poizkusi," s katerimi so v taboriščih mučili in ubijali internirance.

Presterl se je zagovarjal: "Jaz nisem nikdar oškodoval kakega "našega," nikdar nisem deloval proti komunistom."

Ko je Hitler zasedel večji del Francije, je prešla večina komunističnih španskih borcev v službo Gestapa. Kartoteka v taborišču Dachau dokazuje, da so ožji Titovi sodelavci, vodilni jugoslovanski komunisti v taboriščih ovajali francoske nacionaliste, ki so sicer sovražili Hitlerja, a so odklanjali komunizem.

Vsi jugoslovanski španski borci so prišli po vojni v Španiji v Jugoslavijo iz Francije preko Nemčije z nemškimi papirji. Ko so Nemci zasedli Beograd, so vse te polovili in jih odvedli v taborišča, da bi tam pomagali gestapovcem pri uničevanju jetnikov. Kot kažejo zapisniki ljubljanskega procesa, so to tudi voljno delali.

Na procesu so obtoženci pojasnjevali, kako so po naročilu nacistov delali poizkuse z jetniki. Tem so n. pr. vbrizgali bacile, malarije ter nato opazovali na njih vse pojave te bolezn. Priznali so, da so pri teh poizkusih jetniki umirali kot muhe. Ljubljanski vseučiliški profesor Boris Kranjc je z interniranci delal preizkuse na ta način, da jim vbrizgaval razne strupe, inženir Barle je priznal, da je nage vjetnike s svojimi pomagači, komunisti, deval v ledeno mrzlo vodo. V velikem bazenu so pustili te nesrečnike do polne izčrpanosti. One, ki so slučajno še ostali živi, so večkrat potegnili ven in jih nage položili poleg nagih prostitutk, ki so jih prejeli od drugod, da bi se pokazalo, če more toplota živega človeka oživiti zmrznjenca. Drugič so zopet ti Titovi komunisti iz bližine streljali v prsa internirancev, da so nato z njimi delali poizkuse, kako se ustavlja kri. . .

Vse te komunistične zverine so potem, ko so zavezniki zasedli ta taborišča, prevzele oblast v taboriščih, se zaveznikom predstavljale kot žrtve nacizma in so nasilno odvedle mnogo nacionalistov, ki so bili celo v zavezniški informativni

NOVINE

ZA SLOVENCE "SLOVENSKE KRAJINE" V AMERIKI

Filovski breg ga je zvao

Včera (v sredo) je stopo na hajov Queen Mary v New Yorki naš rojak John Jagerič. Potuje domov v Filovce. Redko koga je vleklo domov kak njega. Redko komi so napunili srce spomini na mlada leta, spomini na domačijo, na farmo cerkev, na rodovito pole in dišeče vinske gorice kak Johni Jagerič. V Clevelandi ga poznamo vsi prekmurci Slovenci. S svojimi modrostjov in svojim šegavim gučom je obogato vsakdo družbo, vsakši party, vsakše gostovanje. Ob vsakšoj priliki se je rad spomnil na svojo bogojansko faro, na Filovce in ešče posebno na Filovski breg. Zdjaj je na poti domov. Pela se skozi New York, skozi Cherbourg, Pariz, italijanske varaze. Pa čeravno on zna ceniti vrednost i lepoto tej varazov i tej krajov, ali Filovci i Filovski breg nosi v sebi več bogastva i več lepote za Jageriča kak vsi tej varazi.

Okoli Filovce valovi i zori pšenica kak nindri na sveti. Na Jageričovom skegnji cvrčijo lastovci z dugim škarjastim repom, gor v bregi pa pripeka na trsje močno sunce. Trsovo listje šušlja v lahnom vetriču i šepetanje toga listja zna pripovedavati Jageriči najlepše pripovedi. Do leta 1945 so jemi oča šparali vino. Pisali so, ka je bilo staro deset let. Eli toga leta so prišli Rusi. Vdri so v pivnico. Ka so ne spili, so pijani ven spustili. Toga vina nega več. Tudi oča čakajo na Johna ne v goricaj nego na filovskom cintori. Pred leti so vmrli. Na domi do pa Jageričova mati i mati do Johna sprijali v svojem i v očinom imeni. . .

John Jagerič je rojeni Amerikanec. Ob njegovom rojstvu so Jageričovi bili v Bridgeportu. Ne dugo po Johnovom rojstvu so se pa preselili domov v Filovce i tam ostali. Tak je John vso svojo mladost preživo v Filovcaj v bogojanskoj fari. Tam je hodo v slovensko šolo. Leta 1928 — letos je ravno 25 let — se je osem dečkov bogojanske fare odpravilo na pot v Ameriko. Med njimi sta bila oba brata Jageriča (John i Joe, šteri s svojov familijov žive zdaj v Kenmori pri Buffalo) i Tuni Casar. Tuni rad pripovedaval mladim Clevelandčanom, zakaj so šli. "Ve je tam vsega zadosta. Tam pšenica trikrat na leto dozori i drevje ima namesto listja dolare — liki tam dela nega, mi bi pa radi delali i zato smo šli v Ameriko. . ."

Od te grupe zdaj po 25 letaj je John prvi, ka ide na obisk v stari kraj. Johniji želemo srečno pot domov. Doma naj se navzije vse sreče domačega kraja i domačij ljudi i naj se zdrav i srečen opet povrne v Cleveland. Kda pride nazaj, objavimo vse, ka je doživo v Filovcaj i Filovskom bregi.

CHICAGO

Pismo. "Kak vidim, ste ne dobili mojega pisma ob pravom časi. Tudi je pošta počasna. Včas so jo raznašali dvakrat na den, zdaj samo ednok. Pa bar imate zdaj za te Novine. Zavoljo križovske veselice ste trofili. To je bila obednim 35-letnica. . ." (Na žalost tistoga poštarja izda ne bilo, ka bi prineso to poročilo. — Vrednik)

Smrt. Vmro je Matjaž Sobocan (Suchijov). Spadao je v

službi, v Jugoslavijo, kjer so jih delno pobili, delno so še danes v ječi. Dasi je Tito in njegov režim dobro vedel, kaj vse so ti komunisti počenjali v taboriščih, so jih ob prviru in še nekaj let nato slavili kot junake. Vsi so prišli na vodilna mesta, postali celo ministri v Titovi vladi.

Zakaj pa jih je nato leta 1948 dal Tito pobiti, bomo povedali prihodnjič.

Društvo sv. Križa. Kotrige so ga lepo sprevodile do groba. V imeni društva se je poslovilo od njega Anton Balazič i vodo molitve za pokoj njegove duše v kapeli in na cintori. Nosilci so bili J. Hanc Sr., John Hanc Jr., M. Gyorek, M. Groško, John Sallay i A. Balazič.

Domače slovo. Mr. i Mrs. Anton Balazič sta pripravila "za srečno pot" v stari kraj Hozjanovimi Ignacij i Gizeli velki obed. Povabljeni so bili tudi Kustečovi, Groškovi (Kohek), K. Žerdin i Denšovi.

Betežna je Mrs. Agnes Vučko zavoljo noge. Je v bolnišnici. Želemo ji zdravja.

Nešreča. Majuša drugaoga so pri Klenčovij klestili drevje pred hižov. Števan so bili na stubaj i pazili, ka ne bili veje potrho okna. Po nesreči so spadnoli s stub na plot i se poškodovali po rebrakj i na nogaj. V špitali so nekaj ran zašili eli kaj vekslega je ne bilo. Števan so doktora samo to psploj spitali, če do lahko šli drugi den na prireditvev Prekmurskega Social Cluba. Doktor jim je to obečo i Števan so dobre vole i veseli bili na prireditvi. Istinsko: trdna slovenska korenina so naš Števan.

Antonija Denša

V cvetočem majniku

Cleveland, O. — Majnik je postal res cvetoč! Lepo vreme je priklicalo cvetje. Bodimo Bogu in Kraljici majnika hvaležni za vse, kar nam dajeta. V maju je več lepih praznikov. Kako lepo slovesno smo jih obhajali nekdanj doma. Spomnimo se samo praznika sv. Rešnjega Telesa, ko se je procesija s slapolajočimi banderi vila preko polj in travnikov. Tega ni več, vsaj ne v tisti meri in v tisti obliki, kot se mi spominjamo.

Prosimo Večnega in zaupajmo Vanj, da vrne naši domovini svobodo, da bo v njej zavladal spet mir in pravičnost. Prerodimo in prečistimo pa se tudi mi sami.

Konec tega meseca bodo duhovne vaje za slovenske fante in može. Vodio jih bo prevz. škof dr. Gregorij Rožman. Kot skrbimo za zdravje svojega telesa, moramo skrbeti tudi za zdravje svoje duše. Poskrbeti za to zadnje je namen duhovnih vaj. Oproščeni svetnih skrbj se bomo dva dni posvetili samo svojim duhovnim potrebam. Osveženi in notranje pomirjeni se bomo vrnili v vsakdanje težave življenja.

Kdor le more, naj se vabilu odzove in se duhovnih vaj udeleži! Janez Mihelič.

Vabilo na sejo

Cleveland, O. — Članice Oltarnega društva fare sv. Vida imamo v nedeljo popoldne ob 2. uri važno dejo. Vse ste vabljeni, da se te seje v čim večjem številu udeležite, ker bomo razpravljale o važnih stvareh.

Nekaterim članicam je že znano, da bomo imele dne 31. maja večerjo. Da bi bil uspeh čimlepši, naj bi pomagale vse članice, saj bo to v prid naši cerkvi. Vabimo tudi vse dobre žene in dekleta, da bi pristopila v to naše društvo. Gre res za dobro stvar. Naše društvo ne daje posmrtnin, daje pa duhovno bogastvo, katero ostane. Ob smrti vsake dobre

članice damo za sv. mašo in molimo za njo. Vsak četrtek imamo uno molitve od 7. do 8. ure zvečer. Tudi k tej molitveni uri vas vabimo.

Tiste članice, ki še niso poravnale letnega prispevka, bi prosila, da to kmalu store. Kot že veste, smo darovale naši cerkvi eno slikano okno. Rečeno je bilo, da bi vsaka članica darovala 2 dolarja v ta namen.

Sedaj Vas prosim, da sežete povstopnicah, ko vas bodo žene obiskale.

Ker bo imela isto nedeljo popoldne Liga slov. kat. Amerikanec svojo prireditev, prosimo, da bi malo prej prišli, me bomo pa malo počakae, da ne bo izgovora, ker se lahko skupno deluje.

Še enkrat vabim vse članice, da se udeležijo seje v nedeljo popoldne.

Mary Otoničar.

Pozdrave pošiljajo

Hot Springs, Ark. — Iz Chicaga smo prišli za tri tedne sem. To so prav lepe moderne urejene toplice. Vsak dan se kopamo v vroči vodi in se prav dobro počutimo. Stanovanje je lepo in poceni, ljudje so prijazni.

Prav lepe pozdrave pošiljamo vsem znancem in prijateljem po Ameriki.

Justin in Julija Pavlin
Mr. in Miss Satulovic.

Razveseljiva novica

Cleveland, O. — Preserski farani bodo gotovo veseli novice, da bo imel letos naš rojak Francelj Susman, Anškov iz vasi Prevalje, novo mašo. Imenovani študira v slovenskem semenišču v Argentini. Njegova mati je bila krstna botra vse naše (Slugove) družine. Anškovi so bili v vsej okolici znani kot pošteni in gospodarski ljudje.

Kot mi je nedavno sam sporočil, upa, da bo koncem julija ali v začetku avgusta prišel srečni dan, ko bo daroval svojo prvo daritev na oltarju in zapel kot novomašnik Bogu slavo.

Mislim, da bi bilo lepo, če bi mu vsi ožji rojaki čestitali. Njegov naslov je: France Susman c. o. Slov. misijonska pisarna Calle Cochabamba 1467, Buenos Aires, Argentina.

Več o tej novi maši bom poročal, ko dobim podrobnejše sporočilo. Mi se novega novomašnika, svojega rojaka, veselimo in mu želimo, naj mu da Bog zdravja in milosti, da bo mogel svojo težko nalogo uspešno vršiti.

Ko bi bili doma v stari domovini, bi na dan njegove nove maše gotovo peli vsi zvonovi na žalostni gori. Tako bomo pa mogli na ta dan tja le v mislih, le naš duh bo lahko pohitel tja.

Lani sem se razgovarjal z novomašnikovim očetom v domovini. Kako hudo mu je bilo, da je vojska družino razklali. No, sedaj se gotovo vsa družina veseli, da bo France dosegel vzvišeni cilj.

Anton Grdina, st.

Kako je Columbus postal prestolnica države Ohio

Mnogo prebivalcev države Ohio misli, da je bil Columbus od vsega začetka glavno mesto naše države, to je pa seveda zmotno. Prvi sedež naše vlade je bil v Chillicothe, nato pa kratak čas v Zanesville.

Zgodovina borbe med naselbinami za sedež vlade bo razložena v ponedeljek 18. maja ob 6:30 na radijskem sporu v "The Ohio Story" pod pokroviteljstvom The Ohio Bell Telephone Co.

Radio poslušalci v clevelandski okolici lahko slišijo to oddajo v ponedeljek zvečer na postaji WGAR ali pa na WERE ob 8. uri zvečer v tork.

L. 1800 je kongres imenoval Chillicothe za prestolnico Severnozahodnega ozemlja, osem let kasneje so prebivalci Zanesville zvalili zakonodavce v svojo naselbino, kjer so pa ostali samo štiri leta. V ta spor so se



Franc S. Finžgar: "Razvalina življenja"

Odbor za Katoliški goriški dom, ki skuša, da bi primorski Slovenci dobili v Gorici svoj narodni dom, nam je za preteklo nedeljo posredoval lepo narodno igro "Razvalino življenja." Kakor je naslov sam morda malce površen, v nekem oziru morda celo pregrob, je vendar vsebina igre izsek iz življenja komaj preteklega časa, ko so gruntarji, gruntarski očetje sklepali zakone brez privoljenja otrok. Posledica tega je bila, da je bilo mnogo zakonov nesrečnih, spoznanja prepozna, konec pa marsikdaj usoden.

Pisatelj Finžgar ni velik dramatik, znal pa je vedno v igro položiti nekaj, kar človeka zgrabi. In kar ima še posebno vrednost: Finžgarjev jezik je lep in naraven.

Podana je bila igra odlično. Ne ljubim superlativov, ker nikoli ni vse tako, kakor si želi gledalec, marsikdaj celo igravec ni zadovoljen s samim seboj. Ob tej igri bi vendarle mogel zapisati, da je Urh Kante tako visoko prerasel vse druge, da bi tudi pod drobnogledom težko našel napako. Igralec, ki je bil res odličen v maski, je tudi v igranje položil takšno dograjenost, da so ostali igralci ostajali marsikdaj za njim v boleči razdalji. V jeziku naravnost vzoren, v gestah naraven, v podajanju čustev neprisljen in neafektiran, je postavil na oder človeka, ki ni igral, temveč podoživljal pravega Urha Kanteta.

Koj za Urhovo vlogo bi mogel imenovati Tono. Tudi v njeno igro je bilo vloženo toliko naravnosti, da je bila Kantetu tesno ob strani. Njena maska je bila nekaj posebnega in reči moram, da je bila res dobra. Njena gorenjščina vzorna, geste zelo dobre. Z Urhom je ustvarila hrbtenico celi igri.

Tudi Lenčki ni kaj posebnega čitati. Vendar sem začutil občudovito naravno govorico Urhovi in Tonini, da je bilo v njenem jeziku vendar že nekaj meščanskega, manj kmečkega. Tudi v obleki je bila preveč moderna, boljše rečeno bogata. Tako čedne opravljene žene si tudi trden gruntar ni mogel privoščiti. Ni pa bila afektirana, vseskozi je svoja čustva znala podati naravno in neprisljeno.

Dober kmet je bil Sirk. Morda je bil včasih malce pretiran, dober je bil vendarle. Kakor vsi, je tudi ta igralec skrbno pazil na izgovorjavo. Pijanost je včasih preveč poudarjal, v igri je vendar pokazal res lepo mero umetniškega oblikovanja.

Tudi Martin ni bil slab. Vendar je med njim kakor tudi med Ferjanom zijala neka boleča praznina, ki jo je z odlično igro ustvaril Kante. Preveč močno je bilo opaziti, da je Kantetova igra življenje samo, Martinova in Ferjanova igra pa sta dobro poskušanje resničnemu življenju se približati čim

vešale tudi druge naselbine. Istega leta je neka zemljiška tvrdka v Franklin okraju — Columbus tedaj še ni niti obstojal — ponudila zemljišče in obljubila zgraditi potrebne stavbe za prestolnico. Vlada Ohio je to ponudbo sprejela in mesto Columbus je bilo ustanovljeno. S tem pa borba za sedež državne vlade še ni bila končana.

Vse to in še marsikaj drugega zanimivega boste slišali na radio, če boste poslušali "The Ohio Story" prihodnji ponedeljek.

Kulturna Kronika

bolj. To me je najbolj motilo. Martin in Ferjan, oba sta dobra igralca, vendar Martin ni mogel do kraja utelesiti tistega, kar resnično življenje ustvarja v ljudeh. Ferjan pa je še posebej grešil, ker včasih zaide v afektiranost, ki se, zlasti v ljudski igri, vselej pokaže kot minus. Tudi v maski sta bila oba igralca manj posrečena. Pri Ferjanu mi zlasti niso ugajali lasje. Za vlogo napoleonskega tipa bi bili nemara dobri, za vlogo čednega kmečkega fanta mi niso bili všeč. Jerjan bi moral v vlogo kmečkega fanta vložiti več naravnosti. V tem je bil Martin boljši.

Potovka Mica je bila tokrat izvrstna. Maska in njen nastop sta bila lepo zlita in kljub neveliki vlogi je tudi ona doprinesla lep del k igri, ki je bila gotovo ena najlepše podanih iger, kar sem jih doslej videl v Clevelandu.

Obisk bi bil lahko boljši. Gotovo je, da je lepo vreme zvalilo mnoge, ki bi sicer prišli, v naravo. Gotovo je tudi, da je bil materinski dan malo neposrečen. Družine so ta dan praznovale svoj dan, ostajale doma ali kje v hladu preživele družinsko slavo. Mnogi so odšli na pokopališče v vas k mrtvim materam. Tako se je to v dvorani poznalo. Kljub temu pa bi bilo gledalcev lahko več.

Gospod Tone Grdina je imel za uvod govor, kjer se je dotaknil vprašanja Goriškega doma, obenem pa se spomnil tudi materinskega dneva.

Kronika umetniškega udeleževanja je za eno prireditev bogatejša. Gledalci pa za spoznanje, da je življenje v vseh od tenkih še vedno precej enako, kakor v komaj pretekli dobi. Prav zato napravljaja igra še vedno močan vtis, še vedno privablja. Prav, da smo po dolgem času videli spet Finžgarja. Jaz sem si ga zazelel.

Karel Mauser.

* * *

Novi svet

Družinski list "Novi Svet," izdaja za maj 1953, prinaša sledeče vsebino:

"Mati," pesem za Materinski dan, C. Pfeifer, "Materinski dan," uvodnik, Ciril Pfeifer; "Med resjem," črtica za Spominski dan, Ciril Pfeifer; "Spomini," pesem, Limbarski; "Vnebohod," pesem, Limbarski; "Ovčar Marko," povest, Janez Jalen; "Mrak," pesem, Ciril Pfeifer; "Ni, da bi šli kar takole nismo. . .," C. Pfeifer; "Koncert 'Korotana' v Clevelandu," dr. R. Ložar; "Iz slovenskih naselbin," novice; "Od srca do srca," pogovor urednika z naročniki; "Glasovi naročnikov"; "Velika ljubezen," roman, T. Brdar; "Pustolovščine Tom-a Sawyera," Mark Twain-Milena Mohoričeva; "Kaj sem doživel v Sovjetski Zvezi," doživljaji ujetnika; "Slovensko-angleški besednjak."

Novi Svet, 1845 West Cermak Road, Chicago 8, Illinois.

ROJAKU IZ PUEBLA, COLO.

Škoda treh centov za znamko ter ovitka in papirja, ki ste ga porabili. Vse laži in pollaži, ki ste jih pobrali po raznih slovenskih "naprednih" časopisih, so nam že davno znane. Svojo "modrost" le kar mirno za se ohranite, verjetno jo boste še hudo potrebovali. Sodimo, da spadate med ljudi, ki so podobni radio aparatu, — ta namreč poje in pripoveduje le to, kar ujame v ozračju, svoje glave pa nima. Ker se niste podpisali, Vas moramo upravičeno prišteti med "junake." Če bi imeli pri Titu kaj besede, bi mu predlagali, naj Vas imenuje za "narodnega heroja," tem ste namreč hudo podobni. Uredništvo.

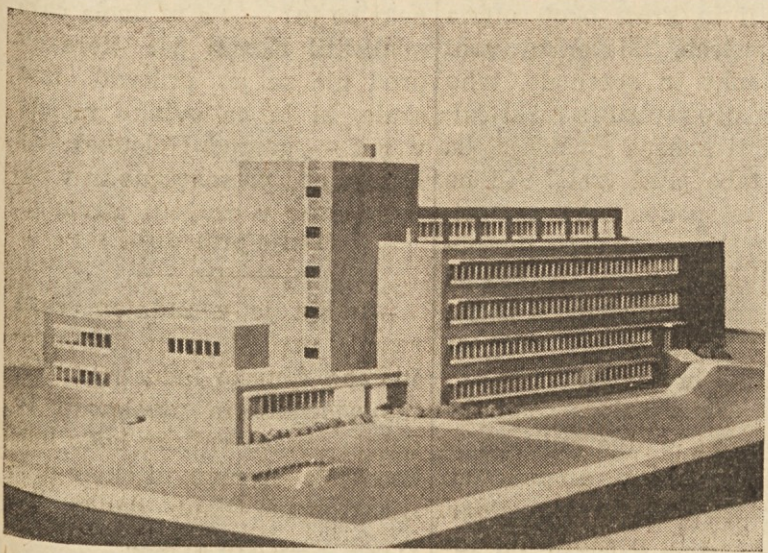
OBSZOR

THE WISCONSIN YUGOSLAV OBSERVER — AFFILIATED WITH THE "AMERICAN HOME" DAILY

Issued Every
Thursday
for the Yugoslavs
in Wisconsin
•
Tedenska priloga
za Slovence v
Wisconsinu

Address
All Communications
to
OBZOR PUBLISHING
COMPANY
Frank R. Staut,
830 So. 5th St.
Milwaukee 4, Wis.
Tel. Mitchell 5-4373
Publisher

LOKALNE VESTI



Miniaturni model stavbe
novega Bakteriološkega
oddelka w i s c o n s i n s k e
univerze v Madisonu,
Wis., — delo Slovenca
Steve Hojnika ml. v
Milwaukee

V Madisonu, Wisconsin, sede-
žu wisconsinške državne uni-
verze, bo to jesen začelo rasti no-
vo poslopje Bakteriološkega od-
delka, kakor ga kaže gornja sli-
ka. Vrednost stavbe je cenjena
na dva milijona dolarjev. Načr-
te je izvršila arhitektna družba
Brimeyer Grellinger & Rose v
Milwaukee, pri kateri je usluž-
ben kot pomožni (junior) arhi-
tekt mladi milwaški Slovenec
Steve Hojnik, sin znane druž-
ine Mr. in Mrs. Steve in Amalije
Hojnik na 1009 So. 38th Street.
Nanj je padla naloga, da izvrši
iz lesa in lepenke po arhitekt-

skih načrtih gornji model, ki je
sedaj razstavljen v poslojpu u-
niverze. "Stevie"—tako ga kli-
čejo doma — je delal na tem
modelu (pomagal mu je tudi
oče) v svojem prostem času, ob
večerih, sobotah in nedeljah
štiri mesece ter je dobil zanj la-

IMENIK

SLOVENSKIH IN SLOVENCEM
NAKLONJENIH TRGOVSKIH
PODJETIJ IN OBRATNIKOV
V MILWAUKEE

RIPPLE'S FAMILY SHOE STORE, 629
W. National Ave.—Tel.: EV 3-5490.

DR. FRANTZ E. C., Dentist, 526 W.
National Ave.—Tel. OR 2-1370.

FAY DRUG CO., Pharmacy, 738 So.
5th St., tel.: OR 2-2156.

GLOJEK F. A., Attorney, 6120 West
National Ave., tel. SPring 4-3414;
Res.: 5400 W. Hayes Ave., tel.: MI-
5-1728.

SANITARY SODA WATER CO. 1430
So. 69th St., tel.: GRenfield 6-3620.

CANADA DRY BOTTLING CO., Inc.,
(Soda and Spring Water), 232 W.
Bruce St., tel. MA 8-1152.

KOCH RUDOLPH R., Jeweler, 1116
W. National Ave., tel.: MI 5-6653.

VITY LIQUOR DIST., (Frank Ko-
she, Prop.), 1235 So. 41st St.—Tel.:
MI 5-2660. (Fine Villa Wines.)

GOOD HOPE CEMETERY

S. 43rd and W. Cold Spring Rd.
Milwaukee, Wis.

Za cene grobiščem in vse druge
informacije pokličite:

Mitchell 5-8478

Avtobusna postrežba vsako sredo
in nedeljo popoldne od Pilgrims
Rest pokopališča

skavo priznanje od univerze in
od svojih predstojnikov ter po-
sebnost denarno nagrado. Pred
dvema letoma je izvršil tudi
model za novo univerzitetno
knjižnico Marquette univerze v
Milwaukee, ki stane 1 milijon
dolarjev ter dokončujejo na njej
zdaj zadnja notranja dela. Mla-
di, nadarjeni Slovenec je star
28 let in je še neoženjen ter živi
pri svojih starših. Za risanje se
je začel zanimati že kot majhen
deček. Ko je dosegel vojaško
starost je bil poklican v vojake
in je od leta 1943 pa do leta 1947
služil pri obrežni straži ameri-
ške vojne mornarice. Udeležil
se je tudi bojov na pacifiškem
otočju. Po častni odslovlitvi iz
vojne službe se je vrnil domov
in takoj posvetil študijam arhi-
tekture v Dayton School of Art
in pri Allan Wallsworth družbi
v Milwaukee. Za nadarjenega
Slovence se je kmalu začela za-
nimati prominentna Brimeyer
Grellinger & Rose arhitektna
družba, ki specializira izključno
v izdelavi načrtov za večja jav-
na poslopja ter ga uposlila kot
"junior" arhitekta. Za to dru-
žbo dela zdaj že tri leta. — Oče
mladega "Stevie"-ja je doma iz
okolice Poljčan ter gre prihod-
nji mesec prvič po 45. letih na
obisk v staro domovino. Mati A-
malija, ki je doma iz Libušenj
pri Kobaridu, je bila na obisku
v domovini predlanskim. Oba
stariša sta aktivna pri cerkvi
Sv. Janeza Ev. v Milwaukee in
najstarejša — po aktivnem so-
delovanju člana pri cerkvenem
zboru. Mr. Hojnik je eden vo-
dilnih slovenskih katoliških la-
jnikov v naselbini ter soustanov-
itelj te fare pod pok. Rev. Pa-
kižem in je bil do lanskega le-
ta, ko so se starejši člani fare
borili za ohranitev slovenskega
duha v fari, kakor sta ga goji-
la pokojna narodna duhovnika
Rev. Schiffrer in Msgr. Gabrov-
šek, ves čas tudi njen cerkveni
odbornik. Staršem nadarjenega
mladega moža, kakor tudi nje-
mu samemu, naše čestitke na
odličnem priznanju, ki ga je bil
deležen za svoje delo.

"Pričarani ženini" pride
v Milwaukee
Prejeli smo:—Slovenski oder
društva "Triglav" v Milwau-
kee, priredi v soboto, 16. maja
zvečer v dvorani Sv. Janeza Ev.,
na 9. in Mineral, komedijo v
treh dejanjih "Pričarani ženini."
— Vabimo vse Slovence, da si
ogledate to prijetno komedijo.
Videli boste brhko ciganko Ro-
zamundo, ki obrača srečo in pri-
čara ženina kar iz daljne Ame-
rike. Nadalje čevljarja Urha,

ki mora radi ženina zapustiti
svoj, po očetu podedovani čev-
ljarski posel. Nad vse zanimi-
vo pa je, kako zdravnik dr. Ska-
za kar preko noči ozdravi na
umu bolne ljudi Razodeli bi
vam še nadalje skrivnosti te ve-
lezabavne komedije, toda vas
ne moremo prikrajšati na užitek.
Bolje je, da pridete in sami vi-
dite in slišite nadaljnji potek.
Garantiramo vam, da boste do-
bre volje in vesele obraza šli
po končani predstavi zopet do-
mov. Na svidenje torej v so-
boto, 16. maja v cerkveni dvor-
ani na deveti in Mineral v Mil-
waukee. — Odboj "Triglava."

Dr. Josip Gruden:

Zgodovina slovenskega naroda NOVI VEK: I. Luteranstvo in cerkvena reforma med Slovenci

Vsled turške sile je propadlo
mnogo cerkvenih ustanov, be-
neficijev, župnijskih in mestnih
šol, bolnišnic. Pri drugih so se
dohodki zmanjšali ali pa se je z
njimi okoristila svetna gospoda.
Vrh tega so še avstrijski vla-
darji s hudimi vojnimi davki
obremenjevali cerkvena pose-
stva in dohodke. L. 1523. je za-
hteval kralj Ferdinand od du-
hovnikov za vojne namene tre-
tjino letnih dohodkov. L. 1525
so popisali vse cerkvene drago-
cenosti v zlatu, srebru in bise-
rih in jih porabili za obrambo
dežele. Turški davki so znaša-
li leta 1526. eno tretjino, dve le-
ti pozneje pa že polovico letnih
dohodkov duhovnikov.

L. 1529. je zahteval Ferdinand
od cerkvenih prelato v samo-
stanov, naj prodajo ali zastavi-
jo četrti del vseh nepremakljivih
cerkvenih posestev, ker potre-
buje denar. L. 1532. je dovolil
papež novo naklado v znesku
polovice letnih cerkvenih do-
hodkov. Kjer naloženih dav-
kov niso hoteli vplačevati, so
cerkveno posest kratkoma za-
plenili in prodali ali pa zastavi-
li. Tako gospodarska kriza je
silno vplivala na ves cerkveni
sestav. Mnoge župnije so bile
prazne. Duhovniki od svojih
beneficijev niso toliko dobivali,
da bi mogli svojemu stanu pri-
merno živeti. Prisiljeni so bili
se pečati s krmarstvom in kup-
čijo, kar je zelo škodovalo nji-
hovemu ugledu in kršilo cerk-
veno disciplino.

Polagoma je začelo tudi du-
hovnikov primanjkovati. Škof
Ravbar je tožil l. 1525. da jih
je v osmih letih komaj 17 po-
svetil v mašnike in da je sila
veliko župnij brez pastirjev. Ra-
zmere, ki jih slika dunajski škof

Janez Faber v Spodnji Avstriji,
so vladale tudi po naših deželah.
L. 1533. piše namreč kralju Fer-
dinandu: "Zaradi pomanjkanja
dobrih duhovnikov propada vse:
župnije, cerkve in župnišča, vse
je od Turkov razdejano, župni-
ki ubiti. Jaz sem škof brez du-
hovnikov." Ob istem času toži
jezuit Kanizij: "Župnije so ali
prazne ali pa v rokah odpadlih
in ničvrednih ljudi. Ako ne po-
šlje Bog v kratkem mnogo de-
lavcev v Avstrijo, bodo ljudje,
ne rečem krivoverci, temveč ka-
kor neumna živina postali. In
zares se je čuditi, da dobro mi-
sleči že niso morali pretrpeti
mučeniške smrti."

Ker so z dunajskim vseučili-
ščem vred propadle tudi naše
domače šole, novega naraščaja
ni bilo pričakovati. V deželo so
prišli tuji ljudje, ki so bili ne-
vedni in na slabem glasu, skri-
vni ali očitni odpadniki in dobi-
razne cerkvene službe. Tako se
je med duhovstvom vedno bolj
širila nevednost in razbrzda-
nost. Pod vplivom protestant-
skega gibanja se je to zlo še
povečalo.

(Dalje prihodnjic.)

Slovenske Plošče

SUBELJ - BANOVEC - JADRAN
in druge v zalogi pri
NOVAK'S FURNITURE
5505 St. Clair Avenue
Cleveland 3, Ohio

VAS MUČI REVMAZEM?
Mi imamo nekaj posebnega
proti revmatizmu. Vprašajte
nas.

MANDEL DRUG
slovenska lekarna
15702 Waterloo Rd.
KE 1-0034



V BLAG SPOMIN
DRUGE OBLETNICE SMRTI
NAŠEGA DRAGEGA SOPRO-
GA IN OČETA

John Hiti

ki je umrl 15. maja 1951

Dve leti je že minilo,
da Tebe več med nami ni.
Kako je prazno to življenje,
odkar si nas zapustil Ti.

Truplo Tvoje zdaj počiva,
v hladni zemlji mirno spi,
duša pa zdaj raj uživa,
se pri Bogu veseli.

Zalujoci ostali:

FRANCES, soproga;
RAYMOND, sin;
MRS. FRANCES ZALLER,
MRS. JOHANN VOVK iz Lo-
rain, O. sestre; in sestra MARY
v stari domovini in drugi sorod-
niki.

Cleveland, O. 14. maja 1953.

Moški dobljo delo

INSPEKTORJI
za nadziranje in izdelkov in odde-
kov, ki znajo čitati mikrometer in
tisk dobe službo. Plača od ure.
STEEL IMPROVEMENT &
FORGE CO.
978 E. 64th St.
(96)

POZOR!
Iščemo mladega moškega, ki za-
služi trenutno najmanj \$75 na teden
pa nima zgledov za napredovanja.
Mora govoriti angleško in slovensko
ter biti podjeten in imeti svoj avto.—
Kličite EN 1-7770.

MALI OGLASI

Pohištvo naprodaj
Magic Chef peč, pralni stroj,
piano, omara, ledenica, kombi-
nacijski radio, in radio. Na 1000
E. 64 St. zdolej odzadaj. EN 1-
0767. (95)

POZOR NOVONASELJENCI!
Na E. 77 in St. Clair je naprodaj
zelo snažna hiša z 7 sobami, polno
podkletena, garaža, za \$10,500.
PAT PATTERSON
REALTY
2539 Noble Rd. EV 1-0550
(96)

Naprodaj
6 sobna hiša se prodaja po ja-
ko zmerni ceni blizu E. 185 St.
Kličite IV 1-3069. —(96)

Hiša naprodaj
Moderna hiša, 6 lepih sob, ko-
palnica, 3 zaprte verande, plin-
ski furnez, 2 garaži, v dobrem
stanju, na Dupont Ave., blizu
Glenview Park. Kličite GL 1-
3001. (95)

Hiša na E. 61 naprodaj
Hiša 9 sob, dvojno zidana ga-
raža s ploščami, zimska okna,
mreže, lep vrt, blizu šole in cer-
kve. Kličite od 6 do 7 zv. EN 1-
3949. —(97)

Hiša naprodaj
8 sob, 4 in 4, zaprta veranda.
Na 700 E. 160 St. —(95)

Išče sobo s hrano
Opremljena soba s hrano se
išče za moškega med E 50 do E.
70 ceste. Naslov naj se pusti v
uredništvu. —(95)

Naprodaj hiša
Za 1 družino, 6 sob, na novo
dekorirana, kuhinja obita s plo-
ščami, plinska kurjava, dovrše-
no tretje, dvojna garaža. \$12,800
na 474 E. 120 St. UL 1-2123.
(May 12-14)

Hiša naprodaj
Na 3166 Richmond Rd., 5
sob "Ranch" hiša, prizidana
garaža, 3 akrov, pol milje od
trgovin, dobra slovenska oko-
lica, blizu cerkve in šole. Ce-
na \$14,500. KE 1-5106. (97)

Hiša naprodaj
Stanovanje in dohodki. Za 2
družini, 4 in 4, blizu Grove-
wood Ave. Res dober začetek
za novega lastnika. Cena \$11-
900. Za sestanek vprašajte za
Mr. Kramer pri
E. A. Baraga Realty
985 E. 185 Street
IV 1-9999 (96)

Naprodaj
"Landis" stroji za poprav-
ljanje čevljev, v dobrem stanju
in po zmerni ceni, na 11437 St.
Clair Ave., ali pa pišite na M.
Desich, 1868 E. 29 St., Lorain,
O., telefon: Lorain 77811. (97)

MAX'S AUTO BODY
SHOP
MAX ZELODEC, lastnik
1109 E. 61 St.
Tel.: UTah 1-3040
Se priporoča za popravila in
barvanje vašega avtomobi-
la. Delo točno in dobro.

Re-Nu Auto Body Co.
Popravimo vaš avto in prebarvamo,
da bo kot nov.
Popravljamo body in fenderje.
Welding.
JOHN J. POZNIK in SIN
Glenview 1-3830
982 East 152nd Street
(96)

Moški dobljo delo

ARC WELDERS

drugi šift

Spodbudna plača od začetka;
dodatek za življenske stroške;
plačane počitnice in prazniki;
skupna zavarovalnina in načrt
za pokojnino.

THE OLIVER CORP.
19300 Euclid Ave.
KE 1-0300 (97)

Machine Operators

AND

Assemblers

Visoka plača od ure z do-
datkom za življenske potreb-
ščine. Prosimo oglašite se ose-
bno v našem employment ura-
da na Engle Rd., južno od
Brookpark.

FORD MOTOR CO.

17601 Brookpark Rd. (100)

THE MILLS CO.

965 Wayside Rd.
(med Euclid in St. Clair)
potrebuje

MATERIAL HANDLERS

SPOT WELDERS

GENERAL SHOP HELP

Stalno delo, plača od ure,
dobri delovni pogoji,
delavske koristi (95)

Delavci za tovarno

Menjajoči šift, 5 dni v ted-
nu, plača od ure, uniforma pre-
skrbljena. Brezplačna skupna
zavarovalnina.

FERRO CORP.

4150 E. 56 St.
(južno od Harvard) (95)

Vajenci

Mladi moški z malo mehaničnega
znanja, za vežbanje na avtomatičnih
"Screw Machines" in za preglednike.
Morajo biti pripravljeni delati prvo
ali drugo izmeno, veterani imajo pred-
nost. Dobra plača od ure, stalno de-
lo, prosto življensko zavarovanje in
deloma plačano bolniško zavarovanje
(Blue Cross). Oglašite se v Employ-
ment uradu.

The Gabriel Co.

14500 Darley Ave.
UL 1-1000 (97)

Mesar

Izučen mesar dobi delo. Za-
četna plača \$100 na teden. Kli-
čite GL 1-2836. (95)

STEEL CASTER

za malo precizno livarno.
Dnevno delo; 48 ur na teden
Kličite IV 1-8900, Ext. 23
(96)

FISHER FOODS BAKERY

Išče delavce za v skladi-
šče in za v pekarijo; za-
nimivo delo, stalna zapo-
slitev, dobre začetne pla-
če, nekaj nadur, plačane
počitnice in druge ugod-
nosti. Za nadaljne infor-
macije se obrnite na
"Personnel" oddelek

FISHER FOODS

2323 Lakeside Ave.
Vzemite St. Clair ulično
(96)



RADO STAUT
direktor slovenske radio ure
v Milwaukee, Wis.

Poslušajte
prvo in najstarejšo slovensko
radijsko oddajo na osrednjem
zapadu

Ameriško-
Slovensko
RADIO URO
v Milwaukee

oddajano

vsako nedeljo dopoldne od 11.
do 12. ure centralni čas (od 12.
do 1. ure opoldne poletni, odn.
vzhodni čas) preko postaj

WRJN in WRJN-FM
(1400 k.c.) (100.7 m.c.)

Program vodita in napove-
dujeta v slovensčini in
angleščini
Mr. in Mrs. Rado Staut

ZENSKA,
KI VEDO ...



KUHAJO ELEKTRIČNO!

BODI "ZENSKA, KI VE" —

Kupi električni štedilnik ZDAJ, ko dobiš ceneno ZAJAMČENO napeljavo

\$3500

Lahko je manj—
Ne more biti več

Če je zadostna elektrika
že napeljana v vaši hiši,
tedaj vas dodatna na-
peljava za električni šte-
dilnik ali sušilnik ne
bo stala več kot \$35.00.

Ta ponudba našim odjemalcem je samo za kratko dobo.

Govorite z vašim trgovcem ali se oglašite pri nas

THE ELECTRIC COMPANY

WISCONSIN ELECTRIC POWER COMPANY

Metropolitan System

RPD-10-53

\$7500

Lahko je manj—
Ne more biti več

Ako vaša hiša še nima
zadostne električne na-
peljave, tedaj stroški
take napeljave za elek-
trični štedilnik ali su-
šilnik ne bodo večji kot
\$75.00.



Mother and Baby
doing fine

send Flowers
from

CENTA

slovenska cvetličarna
CVETLICE ZA VSE PRILIKE
STANLEY in JULIE CENTA,
lastnika

1551 Hayden Ave.

Phone: GL 1-6876

Res.: GL 1-1539

J. S. BAAR

Golobček

"Da, za veliko zlo."

"Nasproti tem pa kure, race, golobe, gosi, jerebice, zajce, ptiče peve in druge koristne živali za dobro?"

"Gotovo in po pravici. In tu sem tudi opazil, da ima zlo kremlje, ostre zobe, dober vid in sluh, nagel korak in hiter let, dobro pa da je neumno, pristočno, da bi zlahka podleglo, ko bi mu ne pomagal s puško, strupom, s škripci, pastmi, zankami, in zato sem se odločil postaviti se na stran dobrega, v njegovo službo, da ga branim."

"Nobena stvar na svetu ni absolutno zlo razen greha, pa tudi nobena stvar absolutno dobro," je naglo in resno izjavil župnik, "vse je relativno, življenje ni boj, ampak kompromis, ali če hočete vrsta kompromisov, kdor tega neče priznati, bo težko živel. Podlasice ubijajo ptiče v gnezdih, toda uničujejo miši, kure ste sami preganjali z vrta kot veliko zlo. Kupec, likar, smolnikar, rilčkar, hrošč, smrekov prelec, borov prelec, njih lube in ličinke — vse to uničuje les, drevje, listje in cvetje, toda hrani pa naše najzlahtnejše pevece."

"Prav vrt me je v mojem prepričanju utrdil," je že zopet ognjevit razlagal Holoubek, "posejal in nasadil sem polno dobrih, koristnih rastlin, toda brez moje pomoči in varstva bi vse shiralo, nič od tega ne bi do raslo. Nasprotno pa raznega plevela, kopriv, pirnice in osata nisem sejal, ne zalival, ne gojil, pa koliko tega je naraslo! Komaj sem dohajal uničevati in trebiti ga. Če ne bi varoval vrta, bi ptiči in kure vse razkopali, gosenice in mrčes bi vse požrli — da, dobro moramo varovati, zlo pa zatirati, vsepovsod kakor v naravi tako v navednem življenju."

"To so znane reči; kar zdaj razlagate, učimo vendar sebe in druge, da je to posledica izvirnega greha."

"Da, učil sem se, toda če naj govorim resnico, stvar mi ni bila jasna, tega nisem dobro razumel, šele tu se mi je vse razjasnilo in posvetilo sonce. Kakor je s stvarmi v naravi, tako je tudi v človeški družbi. Povsod polno škodljivcev, polno plevela, lakomnosti, sebičnosti, sovraštva, umorov, odsodb in zato tudi polno skobcev, pasti, kriminalov, kazni, glob, vešal. Dobro zgolj životari in, da ne bi poginilo, ga moramo varovati z ograjami, z božjimi in človeškimi postavami, umetno ga moramo gojiti v cerkvah in šolah, odlikovati ga s častmi in redovi. In kakor je s tem v družbi, tako je tudi v posameznikovi duši. Slaba nagnjenja, nagoni, nezvane in neklicane strasti priletijo v glavo kakor ptice roparice, medtem ko k delu, molitvi, učenju, k obisku cerkva moramo siliti sebe in druge."

"V resnici je tako," je pritegnil župnik.

"Zato mi je od tega trenutka"

jasno, da sem kot duhovnik in prvi vrsti poklican zatirati zlo, uničevati ga; iskati ga je treba in se bojevati proti njemu z vsem orožjem in povsod, v živih in neživi naravi, v gozdu, na polju, na vrtu, v živalskem in rastlinskem kraljestvu, v svetu, v župniji, v vasi, v prvi vrsti pa in predvsem v svoji lastni duši. Ne iztrebim ga, toda omejim in čim več ga zatrem, potlačim, tem več koristim in pomorem dobremu."

"To ni tako preprosto, kakor pravite," se je zamislil župnik, "življenje je zelo zapleteno in vas bo o tem poučilo; tej šoli se pravi skušnja in želel bi vam, da vam te skušnje ne bi bilo treba predrago in pregrenko plačati, niti s preveč boleznimi porazi in prevarami. — Dolgo sva danes posedela in se lepo pogovorila, se je zdajci ozrl gospod župnik na uro in vstal."

"Jutri se vršemo na senožet, da bi le vreme držalo; ura gre na deset, ob štirih pa bo treba biti že pokonci."

"Lahko noč želim," se je priklonil Holoubek.

"Tak, dobro se naspite in pustite vse te povsem nepotrebne vrtoglavo iz glave in laglje boste živeli ter delali dobro, ne da bi mislili na to; zatirali boste zlo, pa ne toliko z razumom, marveč bolj s srcem. Tak! Tak!" je mahal z roko kaplanu še med vrati; nato je opravil molitve, se razpravil, ugasnil luč in čez trenutek mirno zaspal.

Holoubek pa še dolgo ni mo-

gel zatisniti oči. "Župnik me ne razume, ne pozna me, toda meni je jasno. Vem, kaj hočem. Ne bom se ukvarjal z nikakršno politiko, z nikakršno učenostjo, ne bom se podil za dobičkom, ne hlastal po bogastvu in slavi, ne po oblasti in časti, v življenju ne bom iskal udobnosti ne hvale in priljubljenosti, temveč zlu bom stopil povsod na vrat in če ne bom mogel naravnost za vrat pa vsaj za rep." Po tem sklepu je sen zatisnil tudi njegove veke. Holoubek pa je še v spanju razpletal svoje načrte . . .

V. Holoubek se začne bojevati

Stara Trousilka se je bala ka-

plana kot ognja. "Rajši bi srečala — Bog nas obvari — rogača, kakor tega nunca," je pre-mišljevala, kadar koli se je kam odpravljala. Toda česar se najbolj bojimo, to se najčešče zgodi. Prav danes je povsem brezskrbno racala iz Bučin, misli pa se ji begale čisto nekje drugod, na kaplana se niti spomnila ni. Oprativ v košu je nesla težki nahrbtnik, ki ga ji je naprtila Marenka iz mlina zato, da odnese gospodu adjunkt v Markov drobceno, dišeče pisemce.

"In sami, Trousilka, mu med pogovorom lahko omenite, da je mlin brez dolga, brat pa mora priženiti vsaj deset tisoč, ki mi jih oče da za doto in še celo kaj

navrže, saj sem edina hči: svojč balo sem vam pokazala; da sem bila v samostanski šoli, pa tako veste," je ganljivo spominjala Marenka in sipala v vrečico ješprenjček.

"Toda Bogec moj, le brez skrbi, zlata gospodična, zanesite se name, gospod adjunkt je izobražen gospod, noče takoj povpraševati po doti kakor žid, on govori o ljubezni, o lepoti, vendar pa išče bogato nevesto, to je gotovo, rekel je, ko bi mu ne dovolili oženiti se, da bi službo tu pustil in morda vzel kje v najem kako graščino, zato sem se drznila povprašati, da bi vedela, kaj in kako," se je star-ka naravnost raztajala, in si že

zdaj potoma v glavi sestavljala, kako bo zlahtnemu gospodu vse to razložila.

To je sicer težka naloga, uspeh in neuspeh vsega podjetja je na njenih ramah. Marenka mu je sicer všeč, seznanila ju je že o pustu, na veselici je z njo plesal, toda roka še ni v roka-vu. Adjunkt je zvit lisjak, zavlačuje in zavlačuje, ne reče nič določnega, praga v mlinu ne prestopi, očeta in matere ne prosi dovoljenja za obiske, samo preži in kroži okoli mlina kakor jastreba. Marenko vabi na sestanke in sprehode, tako da se je oče razjezil in razkričal: "Kaj si ti kakšna služkinja, ali stojiš s tabo pred vrati? Ali ne ve, kaj se spodobi? Ali naj pride noter ali pa nehaš z njim ob-čevati." Marenko so te besede v srce zbadle in sama je poslala po Trousilko, ki gre sedaj, da stvar uredi in konča.

To ni lahka naloga. Zato le-ze Trousilka v dve gubi ne le pod težkim košem, ampak tudi zaradi teže odgovorne naloge. Na to misli in pozablja na vse

drugo. Po globoki tesni globeli počasi škraablja od Bučin proti gozdu, izpodjedena pot se na-glo dviga, na obeh straneh jo kakor zid obdajata strmi, z bri-njem in šipkovcem zarasli re-bri, starka — sključena in k zemlji upognjena — se je prav-kar izgubila med nju kakor hro-šček, zdajci pa se nenadoma u-stavi, dvigne glavo in posluša.

Razločno sliši korake, nekdo se obut bliža, ker čevlji škrip-ljejo v drobnem kamenju. Kdo neki bo to? — Pa ni imela časa pomisliti! Komaj pet korakov pred njo se je prikazal izza skale, ki je na ovinku molela v pot — gospod Holoubek. Za hip sta oba presenečeno in v za-gregi drug v drugega strmela. (Dalje prihodnjic.)

—Indija je v zadnjem času razvila precejšnjo in tudi upo-števanje filmsko industrijo. Na-ravne lepote in posebnosti te dežele s staro kulturo bodo lah-ko dajale lep naravni okvir pre-nekateremu filmu, da ga bo svet z veseljem gledal.

Poskusite! Boste se strinjali—

"Najboljše pivo v deželi se vari
v najboljšem lokal v deželi"

ERIN BREW

Je Standard!

Ali ste poskusili današnjo Erin Brew? Glad-kejš . . . lahkkejš . . . jako okusno. Vživajte kozarec penastega, zlatega, danes zvečer. Se boste strinjali, da je najfinejš varjeno!



Poslušajte vašo priljubljeno narodno glasbo od 7:30 do 7:45 zvečer dnevno na postaji WDOK 1260, katero vam prinaša Standard Brewing Co.

Ameriško-slovenski radio Chicago

oddaja vsako soboto ob

3:30 - 4:00—Slovenske narodne in umetne pesmi

4:00 - 4:30—Ameriško-slovenske polke in valčke

s postaj

**WHFG -- 1450 KC in
WEHS -- FM - 97.9 MC**

POSUŠAJ program veselih polk in valčkov, kakor tudi naj-ljših narodnih in umetnih pesmi Slovenije—

PRIDRUŽI se odlični domači družbi Klubu Prijateljev Slo-venske Pesmi—

OGLAŠUJ preko slovenskega programa—

RAZVESELI svoje drage ob raznih družinskih prilikah in ob-letnicah s sporočili in voščili preko radia.—

SPOROČI svoje želje in naročila na naslov:

DR. LUDVIK LESKOVAR

820 North Wabash Avenue

Chicago 11, Illinois

Tel.: Delaware 7-8515



MI DAJEMO IN ZAMENJAMO EAGLE ZNAMKE

THE MAY CO.'S BASEMENT

MAY BELA RAZPRODAJA

SEDAJ v polnem razmahu!

**MAY
WHITE
SALE**

Prekrasna franžasta

**CORDURETTE
CHENILLE**

Posteljina Pregrinjala

3.98

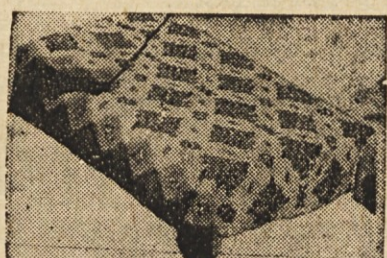
Pregrinjala za ozko ali široko po-steljo. Iz težkega cordurette che-nille. Lahkotno pranje. Nič lika-nja. Zaželeli si boste eno za vsako spalnico. Če eno pregrinjalo pre-režete na dvojce, dobite enake dra-perije.

- Bela
- Rumena
- Črešnjevo rdeča
- Roza
- Zelena
- Lovsko zelena
- Modra
- Chartreuse



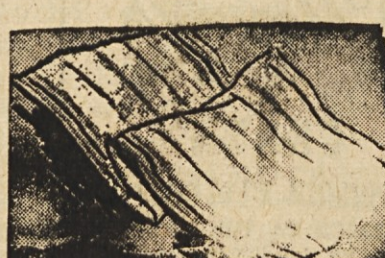
3.98 Pisane Cotton prevleke za odeje
Lepe pisane cotton pre-vleke za vaše navadne ali prešite posteljne ode-je. Zapičajo se z gum-bi zaponci. Pralne. 72x 81 inč velikosti.

2.88



2-stranske 7.98-9.88 prešite odeje
Druge od prvotne kakovosti, obojestranske, v barvnih vzorcih. 80x84 inč velikosti.

5.99



39c "Stevens" kuhinjske brisače
Čisto platnena tkanina in zelo vpojiliva kvali-teta. Vzorci barvnih prog.

29c



3.98 Indijanska odeja v zapad. stilu
Barvna indijanska ode-ja v zapadnem stilu iz mehkega bombaža, ki vam bo vsestransko slu-žila.

2.98

The May Co.s Basement Domestic Department

For your VACATION welcome to CHRISTIANA LODGE

Slovenian Resort

• The Hotel has 30 rooms with connecting showers. Central din-ing room, with American Slove-nian cooking. All sports, private beach, boating and fishing. Cater to overnight guests. 260 miles from Cleveland. Located on U.S. 112. Write for folder.

CHRISTIANA LODGE
DOMINIK and AGNES
KRASOVEC

Rt. 1, Box 175
Edwardsburg, Michigan
Phone 9126 F5



Naznanilo in Zahvala

Z žalostjo v naših srcih naznanjamo vsem sorodnikom in prijateljem, da se je Vsemogočnemu Bogu dopadlo poklicati k sebi našo predrago mamo, staro mamo in sestro

Vido Zakrajšek-Bajc

ROJENA MALENSEK

Svoje mile oči je za vedno zatisnila dne 11. aprila 1953 po tridnevni bolezni v bolnišnici. Pogreb se je vršil dne 14. aprila iz pogrebnega zavoda Joseph Zele in Sinovi ter po opravljeni sv. maši zadušnici in cerkvenih pogrebnih obredih v cerkvi Marije Vnebovzete na Holmes Ave. smo njeno truplo izročili v naročje matere zemlje na pokopališče Calvary.

Blagopokojnica je bila rojena 16. junija 1892 v Ljubljani.

Tem potom si šteje v dolžnost, da se iskreno zahvalimo vsem onim, ki so ozaljšali krsto drage mame s krasnimi cvetlicami in venci. Bilo nam je v dokaz, da ste pokojnico spoštovali.

Enako naša prisrčna hvala vsem, ki so darovali za sv. maše, ki se bodo brale za mir in pokoj njene duše.

Iskrena hvala vsem, ki so prišli blago mamo pokropiti, ko je ležala na mrtvaškem odru; vsem, ki so dali svoje avtomobile na razpolago pri pogrebu, in vsem, ki so jo spremlili na njeni zadnji poti na pokopališče.

Srčna hvala Rev. Ruparju od cerkve Marije Vnebovzete za molitve ob krsti in za spemstvo na pokopališče ter njenemu svaku Rev. Casimir Zakrajšku iz Lemonta, Ill., za cerkvene po-grebne obrede.

Najlepšo zahvalo naj sprejme članstvo društva Cerknjsko jezero št. 59 SDZ in podružnice št. 18 SZZ za izkazano zadnjo čast in spemstvo na pokopališče, kakor tudi pogrebem, ki so nosili krsto.

Našo iskreno zahvalo naj sprejmejo naše tete, strici, brat-ranci, sestrične in sosedje ter vsi, ki so nam bili v pomoč in tolažbo na en ali drugi način v dneh naše žalosti ob izgubi drage mame.

Tebi, nepozabna naša mama, pa ključemo: Počivaj v miru v božji njivi. Prestala si trnjevo pot tega življenja in sedaj se raduješ tam gori nad zvezdami, kjer prosimo, da moliš za nas, da se enkrat vsi skupno zopet snidemo za večno!

Zalujoči ostali:

ANGELA NEWLAND, ROSE PAPER, ANN FRIEDLANDER

in MARY CROSBY, hčere

LOUIS ZAKS in ERNEST BAJC, sinovi

OSCAR NEWLAND, JOHN PAPER, JAY FRIEDLANDER

in HOWARD CROSBY, zetje

VIRGINIA ZAKS in MARY BAJC, snahi

OSEM VNUKOV in več drugih SORODNIKOV

Cleveland, Ohio, dne 14. maja 1953.